

1. Toepassingsgebied - Definities 1.1. Onze Algemene Voorwaarden (AV) zijn van toepassing auf alle huidige en toekomstige rechtshandelingen met onze contractpartners. Tegenstrijdige of van onze AV afwijkende voorwaarden van de contractpartner worden door ons niet erkend, tenzij wij uitdrukkelijk schriftelijk met de toepasselijkheid daarvan hebben ingestemd. 1.2. In de zin van deze AV zijn contractpartners uitsluitend ondernemers in de zin van § 14 van het Duitse Burgerlijk Wetboek (BGB), dat wil zeggen natuurlijke of rechtspersonen of rechtsbevoegde personenvennootschappen die bij het sluiten van een rechtshandeling handelen in de uitoefening van hun commerciële of zelfstandige beroepsactiviteit.

2. Totstandkoming van de overeenkomst 2.1. Onze aanbiedingen in brochures, advertenties of in elektronische media zijn – ook wat betreft prijsopgaven – vrijblijvend en niet-bindend; zij vormen een uitnodiging aan de contractpartner om ons een bindend aanbod te doen. 2.2. Bestellingen worden pas geaccepteerd door onze schriftelijke bevestiging of door uitvoering. Onze facturering geldt in elk geval als schriftelijke orderbevestiging. Wijzigingen en aanvullingen van de bestelling, evenals nevenafspraken, vereisen voor de geldigheid ervan onze schriftelijke bevestiging. 2.3. De in onze orderbevestiging vermelde specificaties leggen de eigenschappen van de goederen respectievelijk de prestaties definitief vast. Verklaringen die wij afleggen in verband met een overeenkomst, bijvoorbeeld in prestatiebeschrijvingen of productspecificaties, houden in de regel geen garantie in de juridische zin van het woord in, tenzij wij dit uitdrukkelijk schriftelijk verklaren en als zodanig aanduiden.

3. Prijzen – Prijswijzigingen 3.1. Onze prijzen gelden af magazijn, tenzij uitdrukkelijk schriftelijk anders is overeengekomen. De kosten verbonden aan de verzending vanaf ons magazijn worden afzonderlijk berekend und komen voor rekening van de contractpartner, tenzij de verzendkosten in een onredelijke verhouding staan tot de waarde van de te leveren goederen. 3.2. Wij zijn gerechtigd onze prijzen voor prestaties aan te passen indien deze meer dan vier maanden na het sluiten van de overeenkomst moeten worden geleverd. De prijsaanpassing dient overeen te stemmen met de na het sluiten van de overeenkomst opgetreden kostendalingen of -stijgingen, in het bijzonder met betrekking tot arbeids-, grondstof-, materiaal- en transportkosten of heffingen. Op verzoek zullen wij dit aan de contractpartner bewijzen. Indien de aangepaste prijs de bij het sluiten van de overeenkomst overeengekomen prijs met meer dan 10%

overschrijdt, is de contractpartner gerechtigd om binnen 14 dagen na onze mededeling over de prijsaanpassing, maar uiterlijk 48 uur voor de uitvoering van de transactie, de overeenkomst te ontbinden.

4. Levertijden 4.1. Leveringstermijnen of -data, die bindend of vrijblijvend kunnen worden overeengekomen, gelden alleen indien wij deze schriftelijk hebben bevestigd. 4.2. Wij zijn gerechtigd tot deelleveringen en deelprestaties, voor zover dit redelijkerwijs van onze contractpartner kan worden geleverd. 4.3. Wij zijn gerechtigd de overeenkomst te ontbinden indien wij, ondanks het sluiten van een passende dekkingstransactie, de levering of prestatie van een derde die noodzakelijk is om aan onze leveringsverplichting jegens onze contractpartner te voldoen, niet of niet tijdig ontvangen en ons ter zake geen schuld treft. Wij zullen onze contractpartner hierover onverwijld informeren en eveneens onverwijld ons recht op ontbinding uitoefenen. 4.4. Indien het niet naleven van termijnen te wijten is aan overmacht, bijvoorbeeld oorlog, oproer of soortgelijke gebeurtenissen zoals staking of uitsluiting, worden de termijnen naar evenredigheid verlengd. 4.5. In geval van vertraging in de nakoming zijn wij aansprakelijk volgens de wettelijke bepalingen indien ons, onze vertegenwoordigers of hulppersonen opzet of grove nalatigheid kan worden verweten. In andere gevallen van vertraging in de nakoming wordt onze aansprakelijkheid voor schadevergoeding naast en in plaats van de prestatie wegens vertraging beperkt tot 5% van de waarde van het door de vertraging getroffen deel van de prestatie. Verdere aanspraken van de contractpartner zijn – ook na het verstrijken van een aan ons gestelde termijn voor nakoming – uitgesloten.

5. Verzending und Risico-overdracht 5.1. Het prestatierisico gaat over op onze contractpartner zodra de zending is overgedragen aan de persoon die het transport uitvoert, of ons magazijn heeft verlaten met het oog op verzending, tenzij levering "franco huis" is overeengekomen. Op verzoek van de contractpartner zijn wij gerechtigd leveringen in diens naam en voor diens rekening te verzekeren. 5.2. Indien de verzending op verzoek van de contractpartner wordt vertraagd, gaat het risico op hem over vanaf het moment van onze melding dat de goederen gereed zijn voor verzending.

6. Medewerkingsverplichtingen van de contractpartner voor, tijdens en na de levering 6.1.

De contractpartner is verplicht om: 6.1.1. een ongehinderde toegang tot zijn opslagruimte en tankinstallaties te garanderen en gevaren uit te sluiten, 6.1.2. zorg te dragen voor een correcte staat van zijn opslaginstallaties, in het bijzonder de tanks, deze zelf continu te controleren op uiterlijk zichtbare schade, de werking en veiligheid ervan vakkundig te laten bewaken en de veiligheid en werking van de installaties door middel van doorlopend onderhoud te

waarborgen, 6.1.3. zorg te dragen für een perfecte werking van de op zijn tankinstallatie geïnstalleerde grenswaardemelder, en 6.1.4. hem bekende storingen voorafgaand aan de aanvang van het vulproces te melden, evenals te informeren over de aard en kwaliteit van de eerdere inhoud van het opslagreservoir en de hoeveelheid resterende tankinhoud. Dit geldt in het bijzonder met betrekking tot eventuele resterende tankinhouden die atypisch zijn, waarmee redelijkerwijs geen rekening hoeft te worden gehouden en die geschikt zijn om gasvorming of explosiegevaar te veroorzaken. 6.2. De contractpartner verplicht zich jegens ons om smeermiddelen niet te gebruiken als brandstof voor verwarming of aandrijving, of voor de productie van dergelijke producten. De contractpartner is bovendien verplicht om geen huisbrandolie te gebruiken voor de aandrijving van motorvoertuigen. 6.3. Indien de contractpartner deze verplichtingen schendt, is hij verplicht de hieruit voortvloeiende schade aan ons te vergoeden en ons eventueel vrij te waren van eventuele aanspraken op schadevergoeding door derden.

7. Verpakkingen/Recipiënten 7.1. Onze goederen worden, tenzij de verpakkingen uitdrukkelijk als leenverpakking zijn aangeduid, geleverd in wegwerpverpakkingen die in eigendom overgaan op de contractpartner, voor zover wij wettelijk niet verplicht zijn tot terugname. Bij leenverpakkingen is de contractpartner verplicht deze na verbruik van de geleverde stoffen onverwijld of op de contractueel overeengekomen vervaldatum te retourneren. Indien de contractpartner de hem in bruikleen verstrekte verpakkingen niet in overeenstemming met deze bepalingen retourneert, zijn wij gerechtigd schadevergoeding te vorderen. 7.2. De verpakkingen die aan ons moeten worden geretourneerd of tot de terugname waarvan wij verplicht zijn, dienen door de contractpartner volledig te zijn geleegd, dat wil zeggen: bij vloeibare vulstoffen druppelvrij, bij pasteuze stoffen schraapchoon, bij poedervormige stoffen vrij van restanten en vrij van andere vreemde stoffen. De verpakkingen moeten onbeschadigd en gesloten voor verzending gereed worden gemaakt. Wij zijn gerechtigd met de contractpartner een datum of termijn voor de retourzending van verpakkingen overeen te komen. 7.3. De op onze verkoopverpakkingen vermelde inhoudshoeveelheden in liters betreffen hoeveelheden bij een producttemperatuur van 15°C, bepaald aan de hand van de dichtheid van het desbetreffende product; bij inhoudsopgaven in kilogram betreft dit het werkelijke netto-vulgewicht.

8. Plichten en rechten van de contractpartner bij gebreken

8.1. De contractpartner of de door hem aangewezen ontvanger is verplicht de geleverde goederen onverwijld op gebreken te onderzoeken. Gebreken dienen onverwijld aan ons te worden

gemeld. 8.2. Indien de geleverde goederen niet de overeengekomen eigenschappen bezitten of niet geschikt zijn voor het in de overeenkomst voorziene gebruik, of indien de goederen eigenschappen missen die de contractpartner op basis van onze openbare uitingen mag verwachten, zullen wij in beginsel nakoming achteraf verlenen door nalevering van goederen die vrij zijn van gebreken. Meervoudige nalevering is toegestaan. 8.3 Indien de nalevering tweemaal mislukt, kan de contractpartner naar eigen keuze de koopprijs naar evenredigheid verlagen of de overeenkomst ontbinden. De verjaringstermijn bedraagt 1 jaar vanaf levering.

9. Aansprakelijkheidsbeperking

9.1. Aanspraken op schadevergoeding zijn, ongeacht de aard van de plichtsverzuim, inclusief onrechtmatige daad, uitgesloten, tenzij sprake is van opzet of grove nalatigheid. 9.2. Bij schending van wezenlijke contractuele verplichtingen door ons, onze wettelijke vertegenwoordigers of hulppersonen zijn wij aansprakelijk voor elke nalatigheid, doch slechts tot de hoogte van de voorzienbare schade. Aanspraken op gederfde winst, bespaarde kosten, aanspraken op schadevergoeding van derden evenals andere indirecte en gevolgschade kunnen niet worden gevorderd, tenzij een door ons gegarandeerd kwaliteitskenmerk juist tot doel heeft de contractpartner tegen dergelijke schade te beschermen. 9.3. De aansprakelijkheidsbeperkingen en -uitsluitingen in de leden 4.5, 9.1 en 9.2 zijn niet van toepassing op aanspraken die zijn ontstaan wegens ons frauduleus handelen (arglist), evenals bij aansprakelijkheid voor gegarandeerde kwaliteitskenmerken, voor aanspraken op grond van de Duitse Wet op de Productaansprakelijkheid (Produkthaftungsgesetz) en voor schade voortvloeiend uit letsel aan leven, lichaam of gezondheid. 9.4. Voor zover onze aansprakelijkheid is uitgesloten of beperkt, geldt dit eveneens voor onze werknemers, vertegenwoordigers en hulppersonen.

10. Eigendomsvoorbehoud

10.1. Tot de voldoening van alle vorderingen die wij – op welke rechtsgrond dan ook – nu of in de toekomst op de contractpartner hebben, behouden wij ons de eigendom van de geleverde goederen voor (voorbehoudsgoederen). 10.2. De contractpartner is als ondernemer gerechtigd de voorbehoudsgoederen in het kader van een normale bedrijfsvoering te verwerken en te verkopen, zolang hij niet in verzuim is. Verpanding of zekerheidsoverdracht van de voorbehoudsgoederen is niet toegestaan. De vorderingen die ontstaan uit doorverkoop of een andere rechtsgrond (bijv. verzekeringsgeval, onrechtmatige daad) met betrekking tot de voorbehoudsgoederen, draagt de contractpartner hierbij reeds nu bij wijze van zekerheid aan ons over. Hij blijft tot wederopzegging gerechtigd de aan ons overgedragen vorderingen in eigen naam voor onze rekening te incasseren.

Wederopzegging kan plaatsvinden indien onze contractpartner zijn betalingsverplichtingen jegens ons niet, niet volledig of niet tijdig nakomt. In dat geval zijn wij gerechtigd de contractpartner, onder het stellen van een redelijke termijn, aan te zeggen dat de incasso van de vorderingen door ons of door ons ingeschakelde derden zal geschieden indien de termijn ongebruikt verstrijkt. Indien deze omstandigheid intreedt, zijn wij gemachtigd de afnemers van de contractpartner over de overdracht te informeren en de vorderingen zelf te incasseren. Onze contractpartner is verplicht ons op eerste verzoek een nauwkeurig overzicht te verstrekken van de hem toekomende vorderingen, met vermelding van naam en adres van de afnemers, de hoogte van de afzonderlijke vorderingen, facturatum etc., en ons alle voor de incasso van de overgedragen vorderingen benodigde informatie te verstrekken, evenals de controle van deze informatie toe te staan. 10.3. Indien de voorbehoudsgoederen worden vermengd, samengevoegd of verbonden met andere zaken die niet aan ons toebehoren, verkrijgt de contractpartner de mede-eigendom van de hierdoor ontstane nieuwe zaak in de verhouding die overeenkomt met het aandeel van de hoeveelheid voorbehoudsgoederen ten opzichte van de vreemde zaken waarmee de vermenging, samenvoeging of verbinding heeft plaatsgevonden. 10.4. De verkrijger van voorbehoudsgoederen draagt hierbij alle vorderingen die hem jegens zijn contractpartners of derden toekomen, inclusief omzetbelasting en andere nevenrechten – met inbegrip van eventuele saldovorderingen – aan ons over. Deze overdracht geldt zowel in het geval dat de goederen vermengd als onvermengd worden doorverkocht. Bovendien worden de op de voorbehoudsgoederen betrekking hebbende aanspraken op belastingvermindering aan ons overgedragen. 10.5. Indien onze contractpartner de eigendom van de voorbehoudsgoederen verliest omdat deze tenietgaan in verband met een andere rechtshandeling van de contractpartner, draagt hij hierbij reeds nu eventuele vorderingen die hem uit deze rechtshandeling toekomen aan ons over, tot het hoogte van het eindfactuurbedrag (incl. omzetbelasting) voor de leveringen aan zijn klant bij wijze van zekerheid. 10.6. Bij beslaglegging door derden op de voorbehoudsgoederen, in het bijzonder bij verpanding, dient de contractpartner te wijzen op ons eigendomsrecht en ons onverwijld op de hoogte te stellen, zodat wij onze eigendomsrechten geldend kunnen maken. 10.7. Indien die contractpartner in strijd met de overeenkomst handelt – in het bijzonder bij betalingsverzuim – zijn wij gerechtigd de overeenkomst te ontbinden en de voorbehoudsgoederen op te eisen.

11. Betalingen – Verrekening 11.1. Onze facturen zijn, voor zover geen afwijkende afspraken zijn gemaakt, zonder aftrek direct opeisbaar. 11.2. Onze bezorgers zijn gemachtigd tot het incasseren van het

op onze facturen vermelde factuurbedrag. 11.3. Wij behouden ons uitdrukkelijk het recht voor om cheques of wissels te weigeren. Acceptatie hiervan geschiedt uitsluitend korting- en betalingshalve. Cheque-, wissel-, en discontokosten en -provisies komen ten laste van de contractpartner en zijn direct opeisbaar. 11.4. Wij zijn – ook bij een andersluidende betalingsbestemming – gerechtigd betalingen in de eerste plaats te verrekenen met oudere openstaande schulden van de contractpartner; indien reeds kosten en/of rente zijn ontstaan, zijn wij gerechtigd de betaling in de eerste plaats in mindering te brengen op de kosten, vervolgens op de rente en ten slotte op de hoofdsom. Indien onze verrekening afwijkt van een betalingsbestemming, zullen wij de contractpartner informeren over de wijze van verrekening. 11.5. De contractpartner is slechts gerechtigd tot verrekening indien de tegenvordering onbetwist is of in rechte onherroepelijk is vastgesteld. De contractpartner is echter wel gerechtigd tot opschorting wegens tegenvorderingen die voortvloeien uit dezelfde contractuele relatie.

12. Toepasselijk recht – Plaats van nakoming – Bevoegde rechter – Gegevensregistratie

12.1. Het recht van de Bondsrepubliek Duitsland is van toepassing; de toepasselijkheid van het Weens Koopverdrag (CISG) wordt uitgesloten. 12.2. Indien de contractpartner koopman (Kaufmann) is, is onze statutaire zetel de plaats van nakoming. 12.3. De bevoegde rechter voor alle geschillen die voortvloeien uit de zakelijke relatie met kooplieden is, naar onze keuze, de rechter die lokaal bevoegd is voor onze statutaire zetel of de rechter bevoegd voor de zetel van de contractpartner. Overigens is de rechter die lokaal bevoegd is voor onze statutaire zetel bevoegd indien de contractpartner na het sluiten van de overeenkomst zijn woonplaats of gewone verblijfplaats buiten het gebied van de Bondsrepubliek Duitsland verplaatst, of indien zijn woonplaats of gewone verblijfplaats op het moment van het instellen van de vordering niet bekend is. 12.4. De gegevens van de contractpartner worden door ons opgeslagen, verwerkt en gebruikt ten behoeve van de contractafwikkeling en klantenondersteuning.